JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

TUESDAY, 5 FEBRUARY 1991 No. 1991/25 MARDI 5 FEVRIER 1991

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Tuesday, 5 February 1991

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE CHARTER OF THE UNITED NATIONS AND ON THE STRENGTHENING OF THE ORGANIZATION

10.30 a.m.	143rd meeting	Conference Room 2

WORKING GROUP

Morning*-1 p.m.	2nd meeting (closed)	Conference Room 2
3 p.m.-6 p.m.	3rd meeting (closed)	Conference Room 2

* Following the adjournment of the 143rd meeting of the Special Committee.

Mardi 5 février 1991

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL DE LA CHARTE DES NATIONS UNIES ET DU RAFFERMISSEMENT DU ROLE DE L'ORGANISATION

10 h 30	143e séance	Salle de conférence 2

GROUPE DE TRAVAIL

Matin* jusqu'à 13 heures	2e séance (privée)	Salle de conférence 2
15 heures à 18 heures	3e séance (privée)	Salle de conférence 2

* A l'issue de la 143e séance du Comité spécial.

SECURITY COUNCIL

SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED BY RESOLUTION 421 (1977) CONCERNING THE QUESTION OF SOUTH AFRICA

11 a.m.-1 p.m.	101st meeting (closed)	Conference Room 7

CONSEIL DE SECURITE

COMITE DU CONSEIL DE SECURITE CREE PAR LA RESOLUTION 421 (1977) CONCERNANT LA QUESTION DE L'AFRIQUE DU SUD

11 heures à 13 heures	101e séance (privée)	Salle de conférence 7

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Organizational session of 1991

INFORMAL MEETING

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

Consultations on matters pertaining to the Council's organizational session for 1991 (E/1991/1 and Add.1; E/1991/2, E/1991/12; E/1991/L.10)

COMMITTEE FOR DEVELOPMENT PLANNING

WORKING GROUP I

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6
3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

STATISTICAL COMMISSION

Twenty-sixth session

10 a.m.- 1 p.m.	438th meeting	Economic and Social Council Chamber
3 p.m.- 6 p.m.	439th meeting	Economic and Social Council Chamber

1. Industrial statistics (E/CN.3/1991/18 and 30) [8]
2. Service statistics (E/CN.3/1991/15 and 16) [6]
3. International economic classifications (E/CN.3/1991/14, 18 and 24) [5]
4. Demographic, social and environment statistics: environment statistics (E/CN.3/1991/22, 23 and 30) [9 (e)]
5. Price statistics (E/CN.3/1991/17 and 30) [7]

OTHER MEETINGS

GROUP OF 77 OF THE WHOLE
(Economic and Social Council Organizational matters)

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Session d'organisation de 1991

SEANCE OFFICIEUSE

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 7

Consultations sur des questions relatives à la session d'organisation de 1991 du Conseil (E/1991/1 et Add.1; E/1991/2, E/1991/12; E/1991/L.10)

COMITE DE LA PLANIFICATION DU DEVELOPPEMENT

GROUPE DE TRAVAIL I

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 6
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 6

COMMISSION DE STATISTIQUE

Vingt-sixième session

10 heures à 13 heures	438e séance	Salle du Conseil économique et social
15 heures à 18 heures	439e séance	Salle du Conseil économique et social

1. Statistiques de l'industrie (E/CN.3/1991/18 et 30) [8]
2. Statistiques des services (E/CN.3/1991/15 et 16) [6]
3. Classifications économiques internationales (E/CN.3/1991/14, 18 et 24) [5]
4. Statistiques démographiques et sociales et statistiques de l'environnement : statistiques de l'environnement (E/CN.3/1991/22, 23 et 30) [9 (e)]
5. Statistiques des prix (E/CN.3/1991/17 et 30) [7]

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE DES 77
(Conseil économique et social : questions d'organisation)

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 8

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

Winter Organizational Session
(5-6 February 1991)

10 a.m.-1 p.m.	2nd meeting	Conference Room 3
3 p.m.-6 p.m.	3rd meeting	Conference Room 3

[Provisional agenda published as E/ICEF/1991/L.3]

* * *

GENERAL ASSEMBLY

The 175th meeting of the COMMITTEE ON THE EXERCISE OF THE INALIENABLE RIGHTS OF THE PALESTINIAN PEOPLE will be held on Wednesday, 6 February 1991 at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

* * *

The first session of the STUDY GROUP OF QUALIFIED EXPERTS ON CHARTING POTENTIAL USES OF RESOURCES ALLOCATED TO MILITARY ACTIVITIES FOR CIVILIAN ENDEAVOURS TO PROTECT THE ENVIRONMENT will open on Wednesday, 6 February 1991 at 3.30 p.m. in Conference Room B.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The thirty-second session of the COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT will be held at the Vienna International Center, Vienna, Austria, from 11 to 20 February 1991. The session will open on Monday, 11 February at 10.30 a.m. The provisional agenda for the session is contained in document E/CN.5/1991/1.

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Session d'organisation d'hiver
(5-6 février 1991)

10 heures à 13 heures	2e séance	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	3e séance	Salle de conférence 3

[Ordre du jour provisoire : E/ICEF/1991/L.3]

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

Le COMITE POUR L'EXERCICE DES DROITS INALIENABLES DU PEUPLE PALESTINIEN tiendra sa 175e séance le mercredi 6 février 1991 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle.

* * *

La première session du GROUPE D'EXPERTS QUALIFIES CHARGÉ D'ETUDIER LA POSSIBILITE D'UTILISER A DES FINS CIVILES DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT LES RESSOURCES AFFECTEES AUX ACTIVITES MILITAIRES s'ouvrira le mercredi 6 février 1991 à 15 h 30 dans la salle de conférence B.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

La trente-deuxième session de la COMMISSION DU DEVELOPPEMENT SOCIAL aura lieu au Centre international de Vienne (Autriche) du 11 au 20 février 1991. La session sera ouverte à 10 h 30 le lundi 11 février. L'ordre du jour provisoire de la session figure dans le document E/CN.5/1991/1.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Friday 1 February 1991

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS — 532nd meeting

Applications for consultative status and requests for reclassification received from non-governmental organizations [3]

The Committee concluded its consideration of the item.

Review of future activities [5]

The Committee concluded its consideration of the item.

Provisional agenda and documentation for the session of the Committee to be held in 1993 [6]

The Committee adopted the provisional agenda and documentation for its next session in 1993.

Adoption of the report of the Committee [7]

The Committee considered the agenda item and adopted the draft report contained in documents E/C.2/1991/L.1 and Add.1-6, as orally amended.

Closure of the session

The Chairman of the Committee made a statement.

The representatives of Lesotho and Costa Rica made statements.

The Chairman declared the session closed.

Vendredi 1er février 1991

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMITE CHARGE DES ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES — 532e séance

Demandes d'admission au statut consultatif et demandes de reclassement reçues d'organisations non gouvernementales [3]

Le Comité termine l'examen de la question.

Examen des activités futures [5]

Le Comité termine l'examen de la question.

Ordre du jour provisoire et documentation pour la session du Comité devant se tenir en 1993 [6]

Le Comité adopte l'ordre du jour provisoire et la documentation de sa session suivante en 1993.

Adoption du rapport du Comité [7]

Le Comité examine cette question et adopte le projet de rapport figurant dans les documents E/C.2/1991/L.1 et Add.1 à 6, tel qu'il a été révisé oralement.

Clôture de la session

Le Président du Comité fait une déclaration.

Les représentants du Lesotho et du Costa Rica font des déclarations.

Le Président prononce la clôture de la session.

Monday, 4 February 1991

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE CHARTER OF THE UNITED NATIONS AND ON THE STRENGTHENING OF THE ORGANIZATION — 141st meeting

Opening of the session

The Legal Counsel opened the session and made a statement.

Election of officers

The Special Committee elected H.E. Mr. C. Calero-Rodrigues (Brazil) as Chairman, Mr. A. Dastis (Spain),

Lundi 4 février 1991

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL DE LA CHARTE DES NATIONS UNIES ET DU RAFFERMISSEMENT DU ROLE DE L'ORGANISATION — 141e séance

Ouverture de la session

Le Conseiller juridique ouvre la session et fait une déclaration.

Election du bureau

Le Comité spécial élit S.E. M. C. Calero-Rodrigues (Brésil) Président, M. A. Dastis (Espagne), M. M. Fukukawa

Mr. M. Fukukawa (Japan), and Mr. S.L. Mohamed (Nigeria) as Vice-Chairmen and Mr. Z. Wlosowica (Poland) as Rapporteur.

Adoption of the agenda

The Special Committee adopted its provisional agenda (A/AC.182/L.69).

Requests for observer status

The Special Committee, having received requests for observer status from the Permanent Missions of Austria, the Byelorussian SSR, Canada, Chile, Cuba, Guatemala, the Libyan Arab Jamahiriya, Malaysia, Mongolia, Morocco, the Netherlands, Senegal, Sweden, Thailand, the Ukrainian SSR, the United Republic of Tanzania and Viet Nam, took note of those requests and accepted the participation of observers from these Member States in accordance with paragraph 5 of General Assembly resolution 45/44.

Organization of work

The Chairman made a statement.

142nd meeting

Organization of work

The Chairman made a statement. The Committee decided to reconstitute itself into a Working Group.

(Japon), et M. S.L. Mohamed (Nigéria) Vice-Présidents et M. Z. Wlosowica (Pologne) Rapporteur.

Adoption de l'ordre du jour

Le Comité spécial adopte son ordre du jour provisoire (A/AC.182/L.69).

Demandes du statut d'observateur

Le Comité spécial, ayant reçu des demandes du statut d'observateur des missions permanentes des pays ci-après : Autriche, Canada, Chili, Cuba, Guatemala, Jamahiriya arabe libyenne, Malaisie, Maroc, Mongolie, Pays-Bas, Sénégal, Suède, Thaïlande, RSS de Biélorussie, RSS d'Ukraine, République-Unie de Tanzanie et Viet Nam, prend note de ces demandes et accepte la participation d'observateurs de ces Etats Membres conformément à la résolution 45/44 de l'Assemblée générale

Organisation des travaux

Le Président fait une déclaration.

142e séance

Organisation des travaux

Le Président fait une déclaration. Le Comité décide de siéger en tant que Groupe de travail.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

STATISTICAL COMMISSION
Twenty-sixth session 436th meeting

Opening of the session

The temporary Chairman, Mr. Hiroyasu Kudo (Japan) opened the session.

Election of the Chairman [1]

Upon nomination by the representative of Mexico, the Commission elected Mr. W. Begeer (Netherlands) as Chairman by acclamation.

The Chairman made a statement.

The Commission elected the following Vice-Chairmen by acclamation: Mr. Eduardo Augusto Guimaraes (Brazil), upon nomination by the representative of the USSR, Mr. Hiroyasu Kudo (Japan), upon nomination by the representative of Ghana, and Mr. Ivan Sujan (Czechoslovakia), upon nomination by the representative of Iran.

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DE STATISTIQUE
Vingt-sixième session 436e séance

Ouverture de la session

Le Président provisoire, M. Hiroyasu Kudo (Japon) ouvre la session.

Election du Président [1]

Sur la proposition du représentant du Mexique, la Commission élit par acclamation M. W. Begeer (Pays-Bas) Président.

Le Président fait une déclaration.

La Commission élit par acclamation les vice-présidents ci-après : M. Eduardo Augusto Guimaraes (Brésil), sur la proposition du représentant de l'URSS, M. Hiroyasu Kudo (Japon), sur la proposition du représentant du Ghana, M. Ivan Sujan (Tchécoslovaquie), sur la proposition du représentant de l'Iran.

Upon nomination by the representative of the United States, the Commission elected Mr. Jothan Antony Mwaniki (Kenya) as Rapporteur by acclamation.

The Special Assistant to the Under-Secretary-General for International Economic and Social Affairs delivered a statement on behalf of the Under-Secretary-General.

The Director of the Statistical Office made a statement.

Adoption of the agenda and other organizational matters [2]

The Commission adopted its provisional agenda as contained in document E/CN.3/1991/1.

Following a statement by the Director of the Statistical Office, the Commission approved its organization of work as contained in document E/CN.3/1991/L.1.

On the proposal of the Chairman, the Commission agreed to establish a group of friends of the Chairman to consider informally the proposed programme of work contained in Conference Room Paper 1, comprised of the following representatives: Mr. Oti Boateng (Ghana), Mr. Vukovich (Hungary), Ms. Boeri de Cervetto (Argentina) and Mr. Erritt (United Kingdom).

The representative of the United States made a statement.

Also on the proposal of the Chairman, the Commission agreed to allow the Inter-American Development Bank and the Economic Community for West African States to attend the session as observers.

Special issues [3]

(a) *Increasing user awareness of the value of statistical outputs and services*

The Commission began its consideration of the item and heard an introductory statement by the representative of the Statistical Office.

Statements were made by the representatives of the United Kingdom, Pakistan, Germany, Hungary and Canada.

437th meeting

The Commission continued its consideration of agenda item 3 (a) and heard statements by the representatives of Canada, Norway, Japan, China, Czechoslovakia, Iran (Islamic Republic of), the USSR, Argentina, Zambia, Ghana, Bulgaria, the Netherlands and Brazil.

Statements were also made by the observers for New Zealand and Egypt.

Sur la proposition du représentant des Etats-Unis, la Commission élit par acclamation M. Jothan Antony Mwaniki (Kenya) Rapporteur.

L'Assistant spécial du Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales internationales fait une déclaration au nom du Secrétaire général adjoint.

Le Directeur du Bureau de statistique prend la parole.

Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation [2]

La Commission adopte l'ordre du jour provisoire (E/CN.3/1991/1).

Après une déclaration du Directeur du Bureau de statistique, la Commission approuve l'organisation de ses travaux indiquée dans le document E/CN.3/1991/L.1.

Sur la proposition du Président, la Commission décide de créer un groupe des amis du Président chargé d'examiner officieusement le programme de travail proposé dans le document de séance 1 et composé des représentants ci-après : M. Oti Boateng (Ghana), M. Vukovich (Hongrie), Mme Boeri de Cervetto (Argentine) et M. Erritt (Royaume-Uni).

Le représentant des Etats-Unis prend la parole.

Sur la proposition du Président, la Commission décide de permettre à la Banque interaméricaine de développement et à la Communauté économique des Etats d'Afrique de l'Ouest d'assister à la session en qualité d'observateurs.

Questions spéciales [3]

a) *Sensibilisation des utilisateurs à la valeur des produits et services statistiques*

La Commission commence l'examen de la question et entendant une déclaration liminaire du représentant du Bureau de statistique.

Des déclarations sont faites par les représentants du Royaume-Uni, du Paksitan, de l'Allemagne, de la Hongrie et du Canada.

437e séance

La Commission poursuit l'examen du point 3 a) de l'ordre du jour et entend des déclarations des représentants du Canada, de la Norvège, du Japon, de la Chine, de la Tchécoslovaquie, de la République islamique d'Iran, de l'URSS, de l'Argentine, de la Zambie, du Ghana, de la Bulgarie, des Pays-Bas et du Brésil.

Des déclarations sont faites aussi par les observateurs de la Nouvelle-Zélande et de l'Egypte.

A statement was made by the representative of the International Monetary Fund.

The representatives of the Economic Commission for Africa, the Economic Commission for Latin America and the Caribbean and the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific also made statements.

Representatives of the Statistical Office responded to points raised during the discussion.

The Commission thus concluded its consideration of agenda item 3 (a).

Industrial statistics [8]

The Commission began consideration of the item 8 and heard an introductory statement by the representative of the Statistical Office.

Statements were made by the representatives of the United Kingdom, Canada, China, Iran (Islamic Republic of), the USSR, Norway, Czechoslovakia, Brazil, Mexico and Zambia.

The representatives of UNIDO and the World Bank made statements.

The representatives of the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific and the Economic Commission for Latin America and the Caribbean also made statements.

Le représentant du Fonds monétaire international prend la parole.

Les représentants de la Commission économique pour l'Afrique, de la Commission économique pour l'Amerique latine et les Caraïbes et de la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique font aussi des déclarations.

Les représentants du Bureau de statistique répondent aux questions soulevées durant le débat.

La Commission termine ainsi l'examen du point 3 a) de l'ordre du jour.

Statistiques de l'industrie [8]

La Commission commence l'examen du point 8 et entend une déclaration liminaire du représentant du Bureau de statistique.

Des déclarations sont faites par les représentants du Roayaume-Uni, du Canada, de la Chine, de la République islamique d'Iran, de l'URSS, de la Norvège, de la Tchécoslovaquie, du Brésil, du Mexique et de la Zambie.

Les représentants de l'ONUDI et de la Banque mondiale prennent la parole.

Les représentants de la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique et de la Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes interviennent également.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS
Forty-seventh session
United Nations Office at Geneva

FRIDAY, 1 FEBRUARY 1991

7th meeting

Question of the violation of human rights in the occupied Arab Territories, including Palestine [4]

The right of peoples to self-determination and its application to peoples under colonial or alien domination or foreign occupation [9]

The Commission continued its debate on these items and heard statements made by the representatives of China, Zambia, Pakistan, Sweden, the United States, the USSR, Czechoslovakia, Bangladesh and Cuba.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME
Quarante-septième session
Office des Nations Unies à Genève

VENDREDI 1er FEVRIER 1991

7e séance

Question de la violation des droits de l'homme dans les territoires arabes occupés, y compris la Palestine [4]

Le droit des peuples à disposer d'eux-mêmes et son application aux peuples assujettis à une domination coloniale ou étrangère ou à l'occupation étrangère [9]

La Commission poursuit le débat sur ces points en entendant des déclarations des représentants des Etats ci-après : Chine, Zambie, Pakistan, Suède, Etats-Unis, URSS, Tchécoslovaquie, Bangladesh et Cuba.

The observers for Algeria, Nigeria, Luxembourg (on behalf of the members of the European Community) and Israel made statements.

The representative of the Parliamentary Association for Euro-Arab Co-operation also made a statement.

The observer for Sri Lanka made a statement equivalent to the right of reply.

8th meeting

The Commission continued its debate on agenda items 4 and 9, and heard statements made by the representatives of Morocco, Hungary, Brazil, Japan, Australia, Argentina, the United States and Indonesia.

Statements were also made by the observers for the Byelorussian SSR and the Syrian Arab Republic.

The representative of the World Confederation of Labour also made a statement.

The representative of Iraq made a statement in the exercise of the right of reply.

The Chairman of the Commission made a statement.

MONDAY, 4 FEBRUARY 1991

9th meeting

The Minister for Foreign Affairs of Sweden, H.E. Mr. Sten Andersson, addressed the Commission.

Question of the violation of human rights in the occupied Arab Territories, including Palestine [4]

The right of peoples to self-determination and its application to peoples under colonial or alien domination or foreign occupation [9]

The Commission continued its debate on these items and heard statements made by the representatives of Czechoslovakia, the Philippines, Cuba, the Ukrainian SSR, Japan, Pakistan, Sweden, Portugal, Canada, Zambia and Angola.

The representatives of the United States and India made statements in the exercise of the right of reply.

The observer for the United Kingdom made a statement equivalent to the right of reply.

10th meeting

The Commission continued its debate on items 4 and 9, and heard statements made by the representatives of Cyprus and Austria.

Les observateurs de l'Algérie, du Nigéria, du Luxembourg (au nom des membres de la Communauté européenne) et d'Israël font des déclarations.

Le représentant de l'Association parlementaire pour la coopération euro-arabe fait aussi une déclaration.

L'observateur de Sri Lanka fait une déclaration ayant le caractère de réponse.

8e séance

La Commission poursuit le débat sur les points 4 et 9 en entendant des déclarations des représentants du Maroc, de la Hongrie, du Brésil, du Japon, de l'Australie, de l'Argentine, des Etats-Unis et de l'Indonésie.

Des déclarations sont faites aussi par les observateurs de la RSS de Biélorussie et de la République arabe syrienne.

Le représentant de la Confédération mondiale du travail fait aussi une déclaration.

Le représentant de l'Iraq exerce le droit de réponse.

Le Président de la Commission fait une déclaration.

LUNDI 4 FEVRIER 1991

9e séance

Le Ministre des affaires étrangères de la Suède, S.E. M. Sten Andersson, prononce une allocution.

Question de la violation des droits de l'homme dans les territoires arabes occupés, y compris la Palestine [4]

Le droit des peuples à disposer d'eux-mêmes et son application aux peuples assujettis à une domination coloniale ou étrangère ou à l'occupation étrangère [9]

La Commission poursuit le débat sur ces points en entendant des déclarations des représentants des Etats ci-après : Tchécoslovaquie, Philippines, Cuba, RSS d'Ukraine, Japon, Pakistan, Suède, Portugal, Canada, Zambie et Angola.

Les représentants des Etats-Unis et de l'Inde exercent le droit de réponse.

L'observateur du Royaume-Uni fait une déclaration ayant le caractère d'une réponse.

10e séance

La Commission poursuit le débat sur les points 4 et 9 en entendant des déclarations des représentants de Chypre et de l'Autriche.

The observers for Palestine, Tunisia, Algeria, Viet Nam, Turkey, the United Republic of Tanzania and Kuwait made statements.

The representatives of the Movement against Racism and for Friendship among Peoples and the International Federation of Free Journalists also made statements.

The representatives of Pakistan, Iraq and India made statements in the exercise of the right of reply.

The observer for the United Kingdom made a statement equivalent to the right of reply.

The Chairman of the Commision made a statement.

Les observateurs de la Palestine, de la Tunisie, de l'Algérie, du Viet Nam, de la Turquie, de la République-Unie de Tanzanie et du Koweït font des déclarations.

Les représentants du Mouvement contre le racisme et pour l'amitié entre les peuples et de la Fédération internationale des journalistes libres font aussi des déclarations.

Les représentants du Pakistan, de l'Iraq et de l'Inde exercent le droit de réponse.

L'observateur du Royaume-Uni fait une déclaration ayant le caractère d'une réponse.

Le Président de la Commission fait une déclaration.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication (Extensions 33888 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication (postes 33888 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, New York